

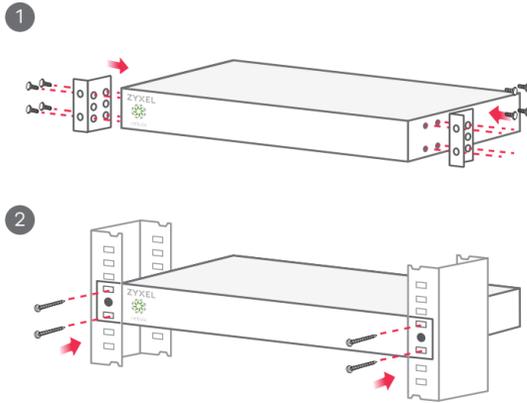


Quick Start Guide

ENGLISH | DEUTSCH | FRANÇAIS | ITALIANO

Optional Mounting

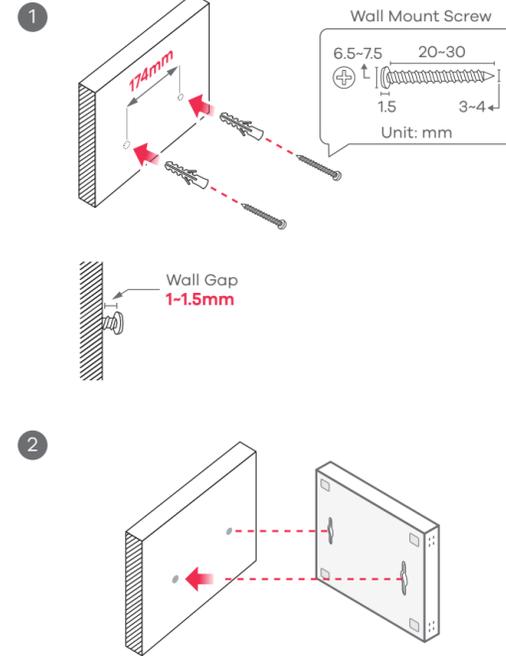
Rack Mounting



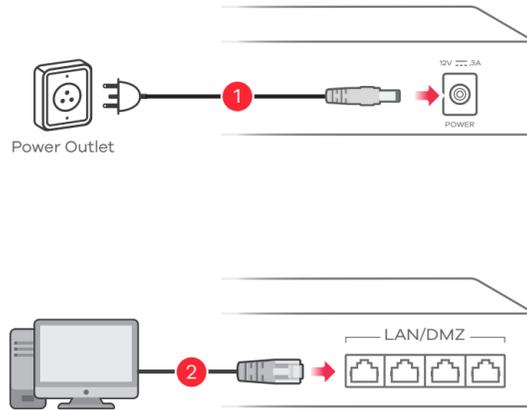
Desktop Installation



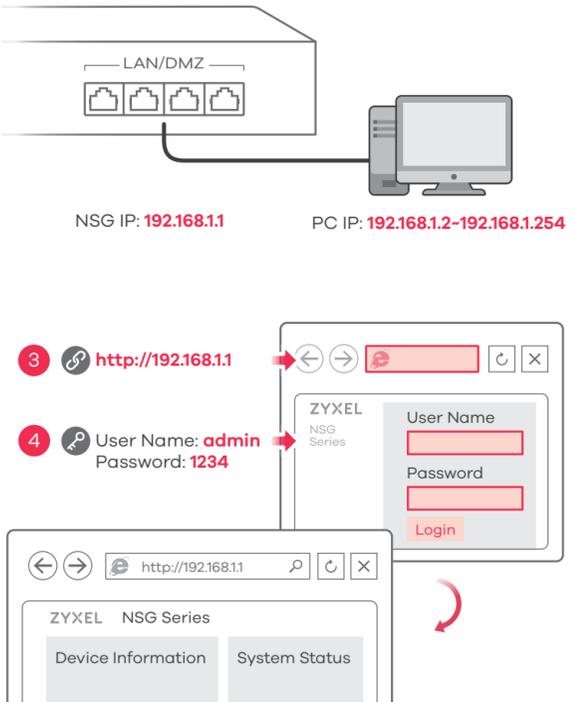
Wall Mounting



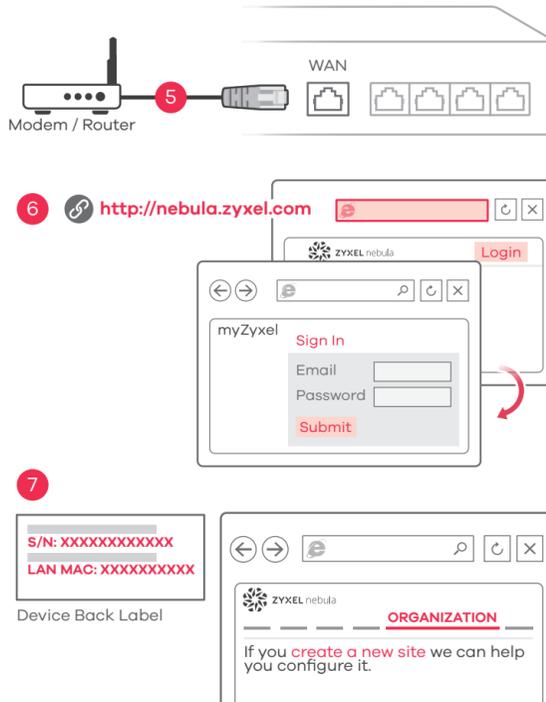
1 Hardware Connection



2 Device Configuration



3 NCC Management



Support Information

- North America USA**
+ 1 800 255 4101
support@zyxel.com
- France**
+ 33 (0) 892 692 610
support@zyxel.fr
- UK**
+ 44 (0) 118 912 1700
support@zyxel.co.uk
- Italy**
+ 39 011 2308000
support@zyxel.it
- Germany**
+ 49 (0) 2405 - 69 09 69
support@zyxel.de

- EN Rack Mounting:** Available only for models with rack mounting holes.
① Attach the mounting brackets to the NSG using a #2 Philips screwdriver and M3 flat head screws.
② Mount the NSG on a rack using a #2 Philips screwdriver and M5 flat head screws.
Desktop Installation: Attach rubber feet to the NSG and place on a desk.
- DE Rackmontage-Zubehör:** nur für Modelle mit Rack-Montage Öffnungen verfügbar.
① Bringen Sie die Montagehalterung mithilfe eines # 2 Kreuzschraubendrehers und den M3 Senkkopfschrauben an.
② Bringen Sie die Montagehalterung mithilfe eines # 2 Kreuzschraubendrehers und den M5 Senkkopfschrauben an.
Tischinstallation: Befestigen Sie die Gummifüße am NSG und stellen Sie ihn einfach auf den Schreibtisch.
- FR Kit de montage rack :** disponible uniquement pour les modèles équipés de trous de montage de montage rack latéraux.
① Fixez les supports de montage au NSG à l'aide d'un tournevis cruciforme N°2 et de vis M5 à tête plate.
② Fixez le NSG sur un rack à l'aide d'un tournevis cruciforme N°2 et de vis M5 à tête plate.
Installation de bureau : fixez les pieds en caoutchouc sur le NSG et placez-le sur un bureau.
- IT Kit di montaggio a rack:** disponibile solo per i modelli con fori di montaggio sul telaio.
① Fissare le staffe di montaggio al NSG con un cacciavite a croce n. 2 e viti a testa piatta M3.
② Montare il NSG su un rack utilizzando un cacciavite a croce n. 2 e viti a testa piatta M5.
Installazione Desktop: Fissare i piedini di gomma al NSG e posizionare su una scrivania.

- EN Wall Mounting:** Available only for models with wall-mounting holes on the back.
① Drill two holes on the wall at the appropriate distance apart. Insert the wall plug and screws into the wall. Leave a wall gap as shown on which to hang the NSG.
② Align the holes on the back of the NSG with the screws on the wall. Hang the NSG on the screws.
- DE Wandbefestigung:** Nur verfügbar für Modelle mit entsprechenden Lochungen auf der Rückseite.
① Bohren Sie zwei Löcher mit dem notwendigen Abstand in die Wand. Bringen Sie an der Wand die Verankerungen und Schrauben entsprechend an. Lassen Sie ein Wandlücke wie abgebildet und befestigen Sie die NSG.
② Passen Sie die Lochungen auf der Rückseite der NSG an die Schrauben in der Wand an. Hängen Sie die NSG an den Schrauben befestigt auf.
- FR Montage mural :** disponible uniquement sur les modèles équipés de trous de fixation sous l'équipement.
① Percez 2 trous dans le mur, à une distance appropriée. Insérez les chevilles et les vis dans le mur. Laissez un espace suffisant pour fixer le NSG.
② Alignez les trous du NSG avec les vis. Accrochez le NSG sur les vis.
- IT Installazione a parete:** disponibile solo per i modelli con i fori sul retro.
① Effettuare due fori nella parete alla distanza corretta. Inserire la staffa ed avvitare al muro. Lasciare spazio come mostrato, per agganciare l'NSG.
② Allineare i fori sul retro dell'NSG alle viti sul muro ed appendere.

- EN** ① Connect the power socket to an appropriate power source.
② Connect your computer to the NSG's LAN port using an Ethernet cable.
- DE** ① Schließen Sie den Netzadapter an eine geeignete Stromquelle an.
② Verbinden Sie Ihren Computer mit einem Ethernet-Kabel mit dem LAN-Port des NSG.
- FR** ① Branchez la prise de courant à une source d'alimentation appropriée.
② Connectez votre ordinateur au port LAN du NSG à l'aide d'un câble Ethernet.
- IT** ① Collega la presa di alimentazione a una sorgente di alimentazione appropriata.
② Collega il computer alla porta LAN del NSG utilizzando un cavo Ethernet.

- EN** ③ Launch your web browser and type **http://192.168.1.1**. Your computer must have an IP address in the same subnet as the NSG.
④ Enter admin as the user name and **1234** as the password. Click **Login** and configure your WAN connection settings in the **Configuration > Interface** screens. See the NSG User's Guide for detailed information.
- DE** ③ Starten Sie Ihren Webbrowser, und geben Sie **http://192.168.1.1** ein. Die IP-Adresse des Computers muss sich im selben Subnetz wie die des NSG befinden.
④ Geben Sie als Benutzername admin und als Passwort **1234** ein. Klicken Sie auf **Login** (anmelden), und konfigurieren Sie die WAN-Verbindungseinstellungen im Bildschirm **Configuration > Interface** (Konfiguration > Schnittstelle). Ausführliche Informationen dazu finden Sie im Benutzerhandbuch.
- FR** ③ Lancez votre navigateur Web et tapez **http://192.168.1.1**. Votre ordinateur doit disposer d'une adresse IP dans le même sous-réseau que le NSG.
④ Entrez admin comme nom d'utilisateur et **1234** comme mot de passe. Cliquez sur **Login** (ouverture de session) et configurez vos paramètres de connexion WAN dans les écrans **Configuration > Interface** (Configuration > Interface). Voir le NSG Guide de l'utilisateur pour les informations détaillées.
- IT** ③ Apri il browser e digita **http://192.168.1.1**. Il computer deve avere un indirizzo IP nella stessa sottorete del NSG. Immettere admin come nome utente e **1234** come password.
④ Clicca **Login** (accesso) e configura le tue impostazioni WAN nelle schermate **Configuration > Interface** (Configurazione > Interfaccia). Vedi la Guida per l'utente NSG per i dettagli.

- EN** ⑤ Connect the NSG's **WAN** port to a modem or router that has Internet access.
⑥ Go to the Zyxel Nebula Control Center (NCC) website (**http://nebula.zyxel.com**). Click **Login** and you will be redirected to the myZyxel portal page. Create an myZyxel account and sign in.
- DE** ⑤ Verbinden Sie den WAN-Port des NSG mit einem Modem oder Router mit Internetanschluss.
⑥ Gehen Sie auf die Zyxel Nebula Control Center (NCC) Webseite (**http://nebula.zyxel.com**). Klicken Sie auf Anmelden/Login, um auf die myZyxel Portalseite umgeleitet zu werden. Erstellen ein myZyxel-Konto und melden sich damit an.
- FR** ⑤ Connectez le port WAN du NSG à un modem ou un routeur disposant d'un accès Internet.
⑥ Allez sur le site Zyxel Nebula Control Center (NCC) (**http://nebula.zyxel.com**). Cliquez sur Login (Connexion) et vous serez redirigé vers la page du portail de myZyxel. Créez un compte myZyxel et connectez-vous.
- IT** ⑤ Connetti la porta WAN del NSG a un modem o router con accesso Internet.
⑥ Andare sul sito web Zyxel Centro di Controllo Nebula (NCC): **http://nebula.zyxel.com**. Fare clic su login per accedere alla pagina del portale myZyxel. Creare un account myZyxel sul portale.
⑦ Create an'organizzazione e un sito (rete). Utilizzare il primo indirizzo MAC del Gateway NSG e il numero di serie (S/N) per registrare e assegnarlo al sito.

See the User's Guide at www.zyxel.com for more information, including customer support and safety warnings.

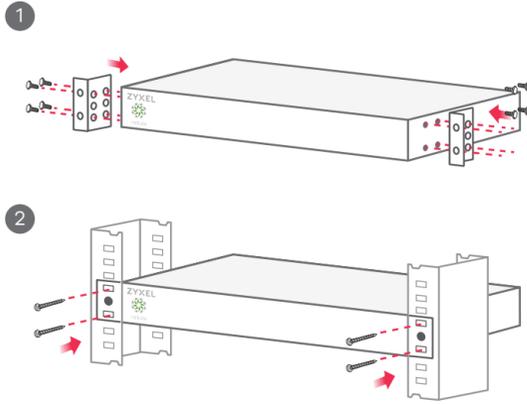
EU Importer
Zyxel Communications A/S
Gladsaxevej 378, 2. th. 2860 Søborg, Denmark
<http://www.zyxel.dk>

US Importer
Zyxel Communications, Inc
1130 North Miller Street Anaheim, CA 92806-2001
<http://www.us.zyxel.com>



Optional Mounting

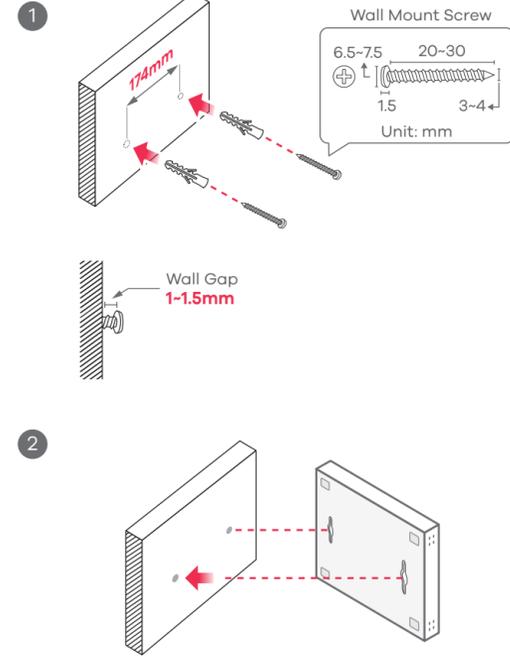
Rack Mounting



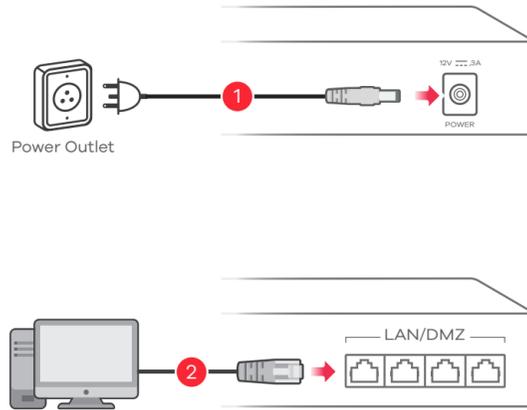
Desktop Installation



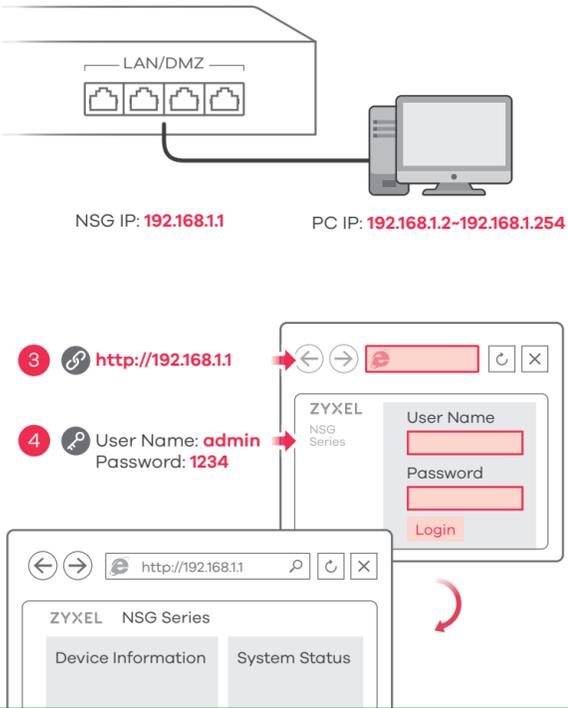
Wall Mounting



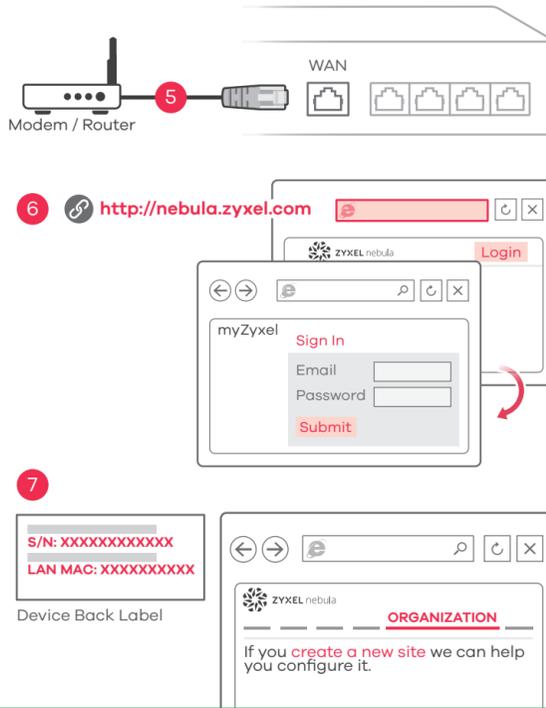
1 Hardware Connection



2 Device Configuration



3 NCC Management



Quick Start Guide

ESPAÑOL | SVENSKA | РУССКИЙ | 简体中文
繁體中文

Support Information

Spain
☎ + 34 911 792 100
✉ soporte@zyxel.es

Russia
☎ + 7 (495) 539 9935
✉ info@zyxel.ru

Sweden
☎ + 46 8 557 760 60
✉ support@zyxel.se

Taiwan
☎ + 886 2 2739 9889
✉ retail@zyxel.com.tw

See the User's Guide at www.zyxel.com for more information, including customer support and safety warnings.

EU Importer
Zyxel Communications A/S
Gladsaxevej 378, 2. th. 2860 Søborg, Denmark
<http://www.zyxel.dk>

US Importer
Zyxel Communications, Inc
1130 North Miller Street Anaheim, CA 92806-2001
<http://www.us.zyxel.com>

ES Kit para montaje en un equipo: disponible sólo para modelos con agujeros de montaje en equipo.
① Fije los soportes de montaje NSG con un destornillador de estrella número 2 y tornillos M3 de cabeza plana.
② Monte NSG en un bastidor con el destornillador Philips número 2 y tornillos M5 de cabeza plana.
Instalación de sobremesa: Coloque las patas de goma en NSG para ponerla sobre la mesa.

SE Stativmonteringsatts: finns även för modeller med stativmonteringshål.
① Montera installationsfästena i NSG med en #2 stjärnskrummejsel och M3-skrivar med platt huvud.
② Montera NSG på ett rack med en #2 stjärnskrummejsel och M5-skrivar med platt huvud.
Skrivbordsinstallation: Montera gummifötterna i NSG och placera på en bänk.

RU Монтажный комплект для установки в стойку: только для моделей предназначенных для стоечного монтажа.
① Прикрепите монтажные кронштейны к NSG винтами M3 с плоской головкой с помощью крестовой отвертки (№2)
② Прикрепите NSG к стойке винтами M5 с плоской головкой с помощью крестовой отвертки (№2)
Установка на рабочем столе: Прикрепите к NSG резиновые опоры и установите его на рабочем столе.

簡中 机架安裝套件: 仅适用于带机架安裝孔的型号
① 使用 2 号十字螺丝刀和 M3 平頭螺絲, 將安裝支架裝到 NSG 上。
② 使用 2 号十字螺丝刀和 M5 平頭螺絲, 將 NSG 安裝到機架上。
桌面安裝: 為 NSG 裝上橡膠墊, 置於桌面上。

繁中 機架安裝套件: 僅適用於附機架安裝孔的機型
① 使用 2 號十字螺絲起子和 M3 平頭螺絲, 將安裝支架固定到 NSG 上。
② 使用 2 號十字螺絲起子和 M5 平頭螺絲, 將 NSG 固定到機架上。
桌面安裝: 將橡膠腳座安裝到 NSG 上, 然後放在桌面上。

ES Montajes: Disponible sólo en los modelos con los agujeros de montaje en pared.
① Taladre dos agujeros en la pared a la distancia adecuada. Inserte los anclajes y tornillos en la pared. Deje un espacio en la pared como se muestra para colgar el NSG.
② Alinee los montajes del NSG con los tornillos en la pared. Cuelgue el NSG en los tornillos.

SE Vägghöjning: Möjligt endast för modeller med väggfäste på baksidan.
① Borra två hål på väggen på lämpligt avstånd från varandra. Sätt in pluggar i hålen och skruva därefter i skruvarna. Lämna ett gap mellan vägg och skruv för att hänga upp NSG.
② Rikta hålen på NSG: ns baksida med skruvarna på väggen. Häng NSG på skruvarna.

RU Настенный монтаж доступен только для моделей с отверстиями для монтажа на задней панели.
① Просверлите два отверстия в стене. Закрепите два винта в стене. Оставьте зазор, как показано на рисунке, чтобы повесить Ваш NSG.
② Повесьте NSG на винты.

簡中 壁掛安裝: 仅适用于底部带有壁掛安裝孔的型号
① 在牆壁上打兩個距離合適的孔, 插入漲管後拧入螺釘, 并使螺釘露出牆面的長度, 適合於掛住 NSG。
② 將 NSG 底部的孔洞與牆壁上的螺釘對齊, 再將 NSG 掛在螺釘上。

繁中 壁掛安裝: 僅適用於有壁掛孔機種
① 在牆上同一水平線, 並以產品比對確認鑽出兩個適當距離的洞 (NSG50 兩個孔位距離 174mm)。填入塑膠壁虎與鎖上螺絲, 螺絲頭與牆面距離 1-1.5mm 空間供安裝 NSG 用。
② NSG 底部壁掛孔對準牆上的螺絲, 將 NSG 掛上完成壁掛安裝。

ES ① Conecte el adaptador de corriente en una fuente de corriente apropiada.
② Conecte su ordenador al puerto LAN del NSG usando un cable Ethernet.

SE ① Anslut eluttaget till en lämplig strömkälla.
② Anslut din dator till NSGs LAN-port med en Ethernet-kabel.

RU ① Подсоедините разъем питания к надлежащему источнику питания.
② Подключите компьютер к порту LAN устройства NSG при помощи кабеля Ethernet.

簡中 ① 將電源插口連接到適當電源。
② 使用以太網電纜將計算機連接到 NSG 的 LAN 端口。

繁中 ① 將電源插槽連接到適當的電源。
② 用一條以太網線將電腦連接到 NSG 的 LAN 埠。

ES ③ Abra el navegador web y escriba <http://192.168.1.1>. Su ordenador debe tener una dirección IP en la misma subred que el NSG.
④ Escriba admin como nombre de usuario y 1234 como contraseña. Haga clic en **Login** (Iniciar sesión) y configure los ajustes de su conexión WAN en las pantallas Configuration > Interface (Configuración > Interfaz). Consulte la Guía del usuario del NSG para información más detallada.

SE ③ Starta webbläsaren och skriv <http://192.168.1.1>. Din dator måste ha en IP-adress i samma undernät som NSG.
④ Ange admin som användarnamn och skriv 1234 som lösenord. Klicka på **Login** (Logga) in och konfigurera Dina WAN-anslutningsinställningar i skärmarna **Configuration > Interface** (Konfiguration > Gränssnitt). Se NSG bruksanvisningen för utförlig information.

RU ③ Запустите веб-браузер и введите адрес <http://192.168.1.1>. IP-адрес компьютера должен находиться в той же подсети, что и IP-адрес устройства NSG.
④ Введите имя admin и пароль 1234. Нажмите **Login** (Вход) и настройте параметры подключения ГВС в меню **Configuration > Interface** (Конфигурация > Интерфейс). См. руководство пользователя NSG.

簡中 ③ 启动 Web 浏览器, 再键入 <http://192.168.1.1>。电脑的 IP 地址必须在与 NSG 相同的子网内。
④ 用户名输入 admin, 密码输入 1234。单击 **Login** (登录), 然后在 **Configuration > Interface** (配置 > 接口) 屏幕中配置 WAN 连接设置。请参见 NSG 用户指南, 了解详细信息。

繁中 ③ 啟動您的網頁瀏覽器, 然後輸入 <http://192.168.1.1>。您電腦的 IP 位址必須與 NSG 位於相同子網路中。
④ 輸入 admin 做為使用者名稱, 密碼是 1234。按一下 **Login** (登入), 並在 **Configuration > Interface** (設定 > 介面) 的畫面中設定 WAN 連線。詳細資訊請參閱《NSG 使用手冊》。

ES ⑤ Conecte el puerto WAN del NSG a un módem o router con acceso a Internet.
⑥ Vaya a la página web Nebula Control Center (NCC) de Zyxel (<http://nebula.zyxel.com>). Haga clic en Iniciar sesión para ir a la página del portal myZyxel. Cree una cuenta myZyxel e inicie sesión.
⑦ Cree una organización y un sitio (red). Utilice la primera dirección MAC de la puerta de enlace NSG y el número de serie (S/N) para registrarla y asignarla al sitio.

SE ⑤ Anslut till NSGs WAN-port till ett modem eller en router som har internetåtkomst.
⑥ Gå till webbplatsen för Zyxel Nebula Control Center (NCC) (<http://nebula.zyxel.com>). Klicka på Logga in så omdirigeras du till portalsidan för myZyxel. Skapa ett konto för myZyxel och logga in.
⑦ Skapa en organisation och en site (nätverk). Använd NSG-gatewayens första MAC-adress och serienummer (S/N) för att registrera och tilldelas den till platsen.

RU ⑤ Подключите порт WAN устройства NSG к модему или роутеру, имеющему доступ в интернет.
⑥ Перейдите на сайт Zyxel Nebula Control Center (NCC) (<http://nebula.zyxel.com>). Нажмите «Вход» – вы будете перенаправлены на страницу портала myZyxel. Создайте аккаунт на myZyxel.com и выполните вход в систему.
⑦ Введите имя организации и создайте сетевой узел. Введите первый MAC-адрес и серийный номер (S/N) шлюза NSG для их регистрации и присвоения данному узлу.

簡中 ⑤ 將 NSG 的 WAN 端口連接到接入因特網的調制解調器或路由器。
⑥ 訪問 Zyxel 的 Nebula 控制中心 (NCC) 網站 (<http://nebula.zyxel.com>)。单击“登錄”, 您將重定向至 myZyxel 門戶頁面。創建 myZyxel 帳戶並登錄。
⑦ 創建組織和站點 (網路)。使用 NSG 網關的第一個 MAC 地址和序列號 (S/N) 註冊並將其分配給該站點。

繁中 ⑤ 將 NSG 的 WAN 埠連接到可存取網際網路的數據機或路由器。
⑥ 請前往 Zyxel Nebula 控制中心 (NCC) 網站 (<http://nebula.zyxel.com>)。按一下 Login (登入), 畫面將重新導向至 myZyxel 入口網頁。建立 myZyxel 帳號, 並登入。
⑦ 建立組織及網站 (網路)。使用 NSG 閘道的第一個 MAC 位址及序號 (S/N) 註冊, 並將其指派至網站。